盛京時報

休刊日、中日大祭、禮拜日之翌日
西曆一千九百十年三月十六日
日曆明治四十三年三月十六日
本報價目 每張銅元四枚 每月錢七角 半年銀四元 全年銀八元
郵費 日本郵送每月日洋一角三分五 中國郵送每月洋三角
告白刊例 一行五號二十一字起碼登一日者每行四角 登十日者每日每行三角 登長年者價目面議
發行人 一宮房次郎
奉天大西門外大什字街路北
發行所 盛京時報館 （電話二二番）

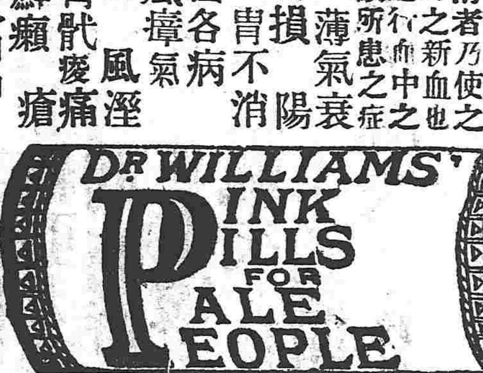
資本金貳千四百萬圓
公積金壹千六百二拾五萬圓
本店及支店設立地名列如下
横濱 神戶 東京 長崎 大坂 倫動 里昂 紐育
桑港 布哇 孟買 香港 上海 漢口 天津 北京
大連 旅順 營口 遼陽 鐵嶺 安東縣 長春
城內四平街 電話十二番
横濱正金銀行奉天支店

儒醫感言

萬縣江君錫堂爲韋廉士大醫生紅色補丸所治愈

江君錫堂旅居四川萬縣夙擅岐黃之術精研仲景之書嘗承函備述韋廉士大醫生紅色補丸之功用洋洋數百餘言感激之情溢於言表茲將其書摘錄如左云○僕年六十有八矣數年前身軀衰弱頭目暈眩常服中國補劑雖暫獲愈不久復發竟成痼疾無藥可治適有華英大藥房友人勸服韋廉士大醫生紅色補丸數月以來身康健宿疾全消自服韋廉士大醫生紅色補丸之後不惟無頭暈目眩之患抑且精神強健年青十載僕研究是丸爲神之中品老年服之補血益氣却病延年少壯服之壯身健體扶陽種子吾願同人凡抱沉疴如僕者速購是丸而服之始知余言之不謬也韋廉士大醫生紅色補丸所以能使江君錫堂身軀康健精力復原頭目香眩等症霍然全消者乃使之有稠紅有力之新血也是丸常以運行血中之力醫治無數所患之症即如血薄氣衰諸虛百損胃不消萎不舉肝經各病山嵐瘴氣化 頭痛目眩風溼骨痛臀骱痠痛乾濕癬癩瘡 左癱右瘓腳氣衝心跳舞瘋病筋糸刺痛 疥疗疹皮膚諸症以及婦女月信不調經來腹痛等症莫不奏效如神 韋廉士大醫生紅色補丸中國各處商店藥房凡經售西藥之處均有出售或向上海四川路第八十四號韋廉士醫生藥局中國總發行所購取或向四川重慶白象街分行購買亦可 價銀每一瓶大洋一元五角每六瓶大洋八元遠近郵費一律不取

經理人 奉天 大連灣 牛莊 遠來洋行



丸藥真樣謹防假冒

燕醫生解血毒藥

靈驗無匹功效如神能驅盡人身穢血無有過於燕醫生之解血毒藥凡氣虛血虧者皆因穢血充滿之故試服數日其效立見此藥於地球上已有數百萬人服愈如承賜購請至中國各大藥房均有代售
上海老晉隆洋行總經理
奉天大德生代理

奉天 成泰洋行

電話六十九號
啓者本行久在煙臺上海大連以及中國各埠開設有年矣專辦歐美雜貨今分設在奉天小西關而街路北近由外洋重新運來各色洋酒食物罐頭大盤磁器各式洋燈臺用器具以及呂宋金煙咀等並售俄國最新各樣花布零剪批發不悞主顧一切貨色雜貨名目繁多不及細載官商賜顧者請移本行面議價值格外克己恐未週知特此佈告

新開 克隆德記

本號自運太西各國名廠諸色雜貨頂上洋酒法國香濱香水香皂各樣香糖罐頭食物各樣点心美式毡帽大小洋爐子西洋酒盃上上呂宋烟紙烟文俱金銀銅鐵馬表美國馬鞍子大小戲匣子磁鐵鍋盆各樣皮靴雨靴膠皮靴鞋各色絨鞋木匠用傢俱名目繁多不及備叙如蒙 仕商賜顧請臨敝號是荷 本號主人謹白

中州 裕泰興綢緞莊

本號向在蘇杭上洋採辦綢緞歷有年矣今設在奉天四平街眞勝銀行舊址設立櫃檯各補綢緞零剪零售特意揀選紡等維新花色寧綢庫緞羅上綢紗潼緞姑絨蟒袍女襖樣服邊袖一切等貨俱全貨眞價廉劃一不二賜顧者移玉本分莊可也 電話一百五十番

長春大和賓館

S. M. R.

啓者敝館建築房舍刻已落成即行開張所用厨工夫役均係熟諳此事而飲食格外精良照料異常周到零食雜物隨時便飯悉聽自便凡 貴仕商賜顧者請辱臨敝館爲幸

南滿洲鐵道株式會社
長春大和賓館
謹白

YAMATO HOTEL.
Chang-Chun.

俄商 裕霖洋行

本行新到俄國上上哈喇呢高和絨各色布稱種花色無不俱全並備學堂軍界操衣材料頂上絨毛毯子諸色煙捲各樣香胰頭號方糖鮮牛奶油一切頭食物均可價廉物美兼辦俄京名廠白銅水火壺所製耕地機器木匠器具名目繁多不及細詳並代客定貨期限迅速決不有悞代賣上等俄國粉面價值格外從廉賜顧者請移玉本行面議 本行主人具
奉天小西關大什字街路北把胡同

盛京時報館告白

本局備印各種書籍信箋名片仿單告白單等類均能刷印定期迅速印資從廉決不悞用並代售日本東京印刷靈通大小機器及各樣鉛字鉛條俱已全備價資克可如有購者請至敝處賬房面議已也特此佈告奉知

黑龍江駐奉官銀分號

本銀號向在黑龍江開設年餘發行銀元紙幣流通已久早爲官學商農各界所推許近因收運各項以及攜帶川資若無分號兌付恐不免向隅有礙流通是以特奉 大憲派專人來奉爲接付銀元大小紙幣一元經票到立兌銀元決不留難致碍信守兼匯兌各埠欵項銀洋兩便匯費格外從廉本號駐奉天大北關火神廟胡同萬福店院內一時恐難週知用特佈聞 本號主人謹啓

世合公錢店

本錢店開設大南門裡路東專爲兌換銀元銀兩以便商民兼辦滙兌代滙北京天津滙項專收天津道勝銀票如有向滙處滙及滙兌者請至本店面議 本錢店謹啓 中國電話一九四號 電話四八番

千賀洋行

（發售品目）
各種菜果○魚類肉類○鑵詰類○日本米○醬油類○各種洋酒○各種煙捲○兒○等洋雜貨○一概俱全
本行奉天鐘樓南大街（電話二十八號）

奉天大德昌分號特別廣告

本店自運洋廣雜貨批發蒙各界諸君美顧生意推廣特設號鐘樓南街新貨運齊泰西洋花褲緞西法紗布各色潭厚細盤盃匙刀叉臺布鞋大菜蝶鏡奇巧玩物鐘表八音房間陳設大小留聲機器雙單戲盤軍學樂器包做軍學衣帽代理普羅斯呂宋金咀紙煙種種極繁實難枚舉價資克己
四平街官局胡同 大德昌洋貨店
電話一四四號
鐘樓南街南首 大德昌分號

太古洋行廣告

頂上洋白糖出售

本公司車糖色美味甜清潔純淨食代之有益諸君買時須認明包面上有太極圖爲記

太極圖爲記

哈爾濱傅家甸 太古糖局分行
奉天 裕泰盛
鐵嶺 永源慶
遼陽 利順德
吉林北大街 太古糖局分行
寬城萬聚昌內 太古糖局分行
錦州 美孚洋行
新民 裕泰公
營口 英太古洋行 謹啓

保險告白

本公司經理火險公司四大家共備資本銀四千三百四十餘萬兩爲全球所惟重者保房屋產業一切貨物均可買保保費克己賠欵迅速 諸君如欲買保者請祈函致本公司代售處可也

奉天撫順間 [illegible]

論說

意者自後將優待言官歟

江春霖因劾權貴而被黜。天下寃之。雖然。勿謂其無裨於大局也。江春霖黜。而台諫中人。因之而作氣。其利一也。某邸亦自是頗思退去。藉以弭謗。其利二也。某督某撫。因是亦不敢安冀遷擢。其利三也。朝廷亦懼以此爲盛德之累。且對台長。而力表其無擢折言者之心。則以後言官之所指陳。當多蒙採納。其利四也。有此四大利。則一人之升沈何足介意。況乎進言者。其命意本爲求裨大局起見。亦既有裨於大局矣。則身退而名以全。固未始非計之得也。

內而政府。外而疆吏。在我國。初無確定之權限也。以故桀黠者。每得假之以爲奸利。且也民權不甚發達。事事受官吏之牽掣。而並不足以監督官吏。故其弊亦遂百出而不窮。台諫中人。因其職掌之所在。時復抵其隙而蹈其瑕。彼桀黠之官吏。乃或因之而稍殺其氣燄。然究不足以絕其根株也。是故前者仆而後者起。其起焉者。其性情心術。亦迄無大異於前之仆者。朝政之未能清明。職由於此。詎不令人短氣乎哉。

某願 朝廷自是以後。對於言官。益加重視。而並不蹂躪之。則彼爲言官者。自當益加奮勉。上下合德之盛。其庶幾乎。若僅以空言爲表白。而於實事上。並無轉移之可言。則是促成權貴跋扈。養成其尾大不掉之惡。烏乎可耶。三代以下。好名者。未始無其人。明知 朝廷之必不我容。而日以進言爲之地。某不敢謂諫垣中必無是人。而在 朝廷。則斷不宜以此逆億之。致摧抑其敢言之氣也。最有聲色者。爲請撤去台諫之一奏。其殆尤足使權貴因之。而喋喋者乎。就令異日國會成立。台諫果概行撤廢。而歷史上當有此一段佳話之流傳也。今姑就各方言之。則如江氏諸人。固有價值者也。某邸以下。則人多不直之。若 朝廷則原者有人。以爲不然者亦有人。是非殆居得半之數。故自是以後。朝廷對於言官。苟倍加重視焉。則 朝廷一方面。殆猶無疵。且爲大局計。朝廷自當愼其措置。期不爲外人之覗國者所笑。僅僅以毀譽言。猶之淺也。

專電

北京

▲英國新聞支那艦隊司令長官雲斯羅提督已於昨初四日抵任（初五日下午三鐘時接到）

東京

▲日本立憲國民黨已於陽歷十三日舉行結黨典禮是日由著名政治家大石正已君演致祝詞並論及日本國家政策其大致謂日本亟宜與俄國訂立同盟條約蓋日俄日英兩同盟互相提携則亞細亞大陸永遠之和平可期而待因之日本海陸之警備可得緩除國民負擔亦可以望縮減矣且該同盟一成則太平洋上之諸問題自當一併解决兩國政府寧獨無意於此乎（初五日早七鐘時接到）

中外要聞

●政府與國會代表

內廷人云政府某某兩大老以各省請願代表現仍羈留京師誠恐極力鼓動復行上書與政府爲難曾屢次提議解散之法惟某相國大不以爲然蓋謂如此辦法適轉足激成公憤爲輿論之所不容如各代表在京查無違背法律擾害公安舉動儘可無庸干預且國會之准駁大權操自朝廷何必鰓鰓過慮聞吳蔚若新軍機亦頗爲贊成然某某兩大老終屬心有不安云

●部咨限制各省調用人員章程

日前吏部議定各省督撫不得擅行調用別省人員現咨各省督撫請調用人員前經議令一律先行報部核明准發不准發以杜紛更惟此事與吏治關係極重相應重行厘定細則並援光緒三十三年十二月憲政編查館所定通行章程爲斷如此項章程內有未備者則悉照本部現定新例辦理所有各省各衙門未奉此次咨文以前一切成案不得復行援引以清界限而免紛歧

計開（一）近年奏調咨調人員並有徑自札調者咨從前咨調之案本部均一律駁令具奏嗣後無論官階大小非經奏明不得作爲到省人員亦不得再有咨調札調名目其僅供差遣無關署缺升轉者不在此限

（二）現奉上諭嗣後奏調之員應由部發往若是從前業經署補實缺各員已可不必深論惟內有先已調省而本部並未得咨報案者亦有未商奏調咨補即將報効人員徑自奏留補用者於奏留或奏補時一體考核分別准駁

（三）京官擬補各缺照例先由該衙門咨行本部查核俟核覆相符再由該衙門帶領引見驗放近年各督撫奏補人員往往於奉旨後始行知照本部致礙難辦理嗣後遇有如此情事仍應由部覆加考核班次未符者即隨時據實奏陳云

●各部院均設籌備憲政處

聞各部院以九年實行憲政事體重大萬一稍有遲延即致貽誤全局故各署均擬立籌備憲政處凡有關憲政一切文件悉歸掌理俾不至疎漏矣

●各國會商粵漢路事

聞美德法三國前於粵漢借欵事宜向英國照會並聞英國決意所在因是英國已准與三國提議條項大約相符

●預備收回裁判權之辦法

京外審判廳已將次陸續成立所有一切華洋訟案不惟易啓交涉且於將來收回裁判權尤關切要現決擬揀選本院各庭員內之曾經通嫺各國語言文字者派赴各國游學法律回國後派往各省商埠審判廳與理華洋訟案以爲收回領事裁判權之預備現已令各庭員自行呈具志願書即可奏請實行云

●出洋大臣濤貝勒之經歷

貝勒出洋放察陸軍制度啓節在邇茲聞貝勒之隨員關於貝勒事蹟談述如左

濤貝勒爲今 上之皇叔父 監國攝政王之季弟也幼歲出繼讓貝子隨侍於陵讓貝子在皇族中博覽書籍學有宗派與宗室盛昱齊名並稱淹雅貝勒淵源家學固有自也 西陵地形多山澤坡谷故其餘暇輒好馳馬越坡跳柵較獵競騎以故馬術與射擊絕精聞人論兵事則終日忘倦其尚武之性殆天授非人力也後還宗府分府建邸京師益折節讀書推誠待士吐握殷納如恐不及其虛懷若谷也如彼其愛才如渴也又因此以此士多歸之旋入陸軍貴胄學堂聽講逾二年畢業奉 命充訓練禁衛軍大臣自蔵同以後以親貴典兵實自濤貝勒始不惟規復祖制一洗右文之習而使貴介華宗世家子弟爭以入伍爲榮爲譽者雖由 朝廷尚武使然亦未嘗非貝勒勤學講兵實力提倡所致也貝勒生性喜動惡靜喜勞惡逸故自典軍以來每暇輒召集將佐相與研考編制討論戰法侍從諸官每以節勞爲勸貝勒莞爾笑曰近今所謂皇族者皆不能鍛鍊筋骨躬親軍事我朝 家法王公貝勒靡不以戰功立名實與各國皇族鮮有充當陸海軍者立制用意正相符合今 朝廷整軍經武雖曰新猷實復古制我輩身爲大臣若不身先士卒樹之楷模誰復知軍人之爲貴哉復奉 命兼充軍諮處大臣益愈謙抑自下然不敢自足而環遊列國之議乃因之以起云

●議賞趙爾豐等寶星

政府王大臣日前曾議因達賴潛逃西藏搖動幸賴駐藏大臣聯豫趙爾豐等籌畫得宜卒使藏地安靖如常應行按照軍功獎給寶星其他以下各員查明出力事實亦均獎賜俾慰其勞

●鄂路借欵之近聞

據北京函云 日前徐菊人尚書與梁尚書議商以鄂路借欵事宜徐尚書謂鄂路代表屢次催廢合同從不提及該省現在集欵如何一味空言激烈如此鉅欵恐該省力不能及現在惟有派員前往密查究竟集欵多少一面與代表交涉祇須代表有切實籌欵辦法並限期造竣該路代表如能担任再定辦法否則合同萬不能作廢並無以杜外人之口梁尚書頗韙其議

●袁海帥之擬請開缺

兩廣總督袁海帥因該省兵警交攻被參議處經吏部議以降級處分昨聞該督有奏請開缺消息

●籌議海軍教育入手辦法

聞海軍處人云該處王大臣現今籌議海軍教育各事已經議有端倪聞一切多參取上年肅邸等所奏遵籌海軍基礎原摺之辦法擬將帝國海軍機輪專門學堂就粵省黃埔船塢之水師學堂改建帝國海軍駕駛專門學堂就北洋烟台之水師學堂改建帝國海軍艦藝專門學堂就閩省船政學堂改建其餘水雷槍炮等專門學堂及水兵養成所擬分配於各省帝國海軍大學設立在京師惟須俟各項海軍學堂辦有端倪方能開辦故暫行從緩云

●添設隆化縣治之議准

升任熱河都統廷用賓尚書前在熱時因承德府轄境太廣請添設隆化縣治以資治理今知民政部吏部度支部會議准其添設于張三營地方轄地約一千七十餘里并改張三營巡檢爲隆化縣巡檢兼管典史事至郭家屯黃姑屯兩巡檢亦一改隸隆化縣管轄

●川鄂間航路之整頓

聞政府王大臣議查四川據長江上遊江路往來客商貨物繁多惟險灘林立溢灘紛歧每遇船隻過灘仍有灘棍牽夫勾串勒索甚或故意斷纜覆舟乘間擄搶種種擾害實堪髮指前經加派兵船巡護照顧似難周密昨有電飭川督趙次帥會同鄂督安籌辦法務使由川至鄂江路上下聯絡一氣並購船械實力梭巡以防盜匪遇有船隻經過險灘隨時指引保護督同牽挽以衛商旅

●日外相聲明日美斷無開釁之事

據紐約來電云日本外務大臣小村伯爵曾致電紐約密爾得報略謂日美兩國於極東之關係毫無利害之衝突頃日美人傳有日美開戰之說查係架空之事毫不足據蓋日美戰爭實係尤可慮之罪惡也

●日檀間之無線通信漸著成効

日政府前在日本與檀香山間試行無線電信其第一次之試驗殆無成効之可言爾後復行試驗數次至頃日則漸有頭緒矣聞陽歷二月初一日輪船蒙古號由檀香山啓碇駛抵橫濱距該輪船進航時係離日本洮子無線電局約三千二百海里之處 船中所備無線電信機器適觸洮子所發無線通信頗爲明確日本當道聞之異常踴躍以爲日檀兩地無線電信當著有成効蓋該輪感觸洮子無線電信之處與檀香山相距僅不過一百五十海里之遙謂該兩地間必不能傳遞無線通信斷無是理也按洮子電局機器係日人鳥瀉佐伯兩技師之所發明若將日檀兩地間之通信著有成効則實係世上無線電信界未曾有之長距離矣

●訪員與印官談印藏事

據倫敦電（八日）印度英報訪員與駐印練達之官憲暢談時事問曰藏衛政務之發達與中印交界之密接於印度政府影響若何官憲曰凡湼巴爾、布坦、西基穆等國向與中國頗有緣因故將來使中國或易勾結成事印度政廳須留心注目者實在此矣且湼巴爾態度關係甚切蓋使中印兩國益致接觸者特爲此土耍之印度將來政局恐形錯雜也

遊東考查政學農工商等界團廣告

啓者 交鄰之道以互換知識爲先立政之方以確有經驗爲要東西各國政治經濟商業學術之所以於遊歷一事最爲注意也近年日美兩國選派士紳互相來往攷查政學農工商等界實在情形名曰觀光團頃美國聯合七百八十人共爲一團遊歷日本實地考查日本朝野上下異常歡迎特別優待日本亦現有擬組織觀光團者一半往中國一半到英國尅日實行洋等伏思東省中日交涉正繁凡政學農商各事均有直接密切之關係本年西歷三月十六日起日本愛知縣舉辦關西二府一四州縣大共進會（即博覽會）若乘此時前往考查裨益良非淺鮮洋等因組織遊東考查政學農工商等界觀光團特預商沿途各車船公司妥籌減價優待之法并擬定赴日觀覽處所及往返程日經費預算清單稟蒙督撫憲批稟貲清單均悉該士紳等擬組織遊東攷查政學農工商等界觀光團前往日本愛知縣參觀勸業博覽會自爲熱心公益互換知識起見應即照准并候飭各司道勸諭農工商各界士紳偕往實地考查藉擴見聞而增長學業此繳清單存等因奉此查此行自奉天啓程至日本東京旋由愛知縣西京大坂神戶等處返奉往返僅四十日內外經費每人約三百八十餘金元到日以後復多派譯員導引各處參觀即尋常不輕許人參觀者亦得與日政府預商以便屆時觀覽現定於中歷二月二十八日由奉天省城出發學農工商各界諸君如有熱心遊歷注意考查者請於中歷二月二十五日以前移玉至東三省日報館盛京時報館取閱規則并晤商一切事宜爲禱

東三省日報館汪洋　盛京時報館中西正樹　仝啓

專運 ●金銀鑲表寶石首飾手戒眼鏡● 奉天東華門外大街東頭路北

中日國本 美國新到貨物告白

發行 ▶ 日本醬油

開國五十年史廣告

奏摺

督辦鹽政處會奏督辦鹽政酌擬章程摺併單（續）

第八章 撥解欵項 第二十八條 各省鹽務無論新舊正雜一切欵項應由運司鹽道及經管鹽務之各總局詳請督辦鹽政大臣核明咨報度支部候撥外省不得擅動 其各省動支鹽務欵項先經奏咨核准有案者得由運司鹽道及經管鹽務之各總局詳請督辦鹽政大臣核明照舊撥解仍咨報度支部查核各省鹽務向係捐助地方義舉等欵應由運司鹽道及經管鹽務之各總局報明督辦鹽政大臣查核 第二十九條 在外官公費未經核定以前所有各衙門鹽務規費仍由運司鹽道及經管鹽務之總局詳明督辦鹽政大臣酌量辦理 第九章 附則 第三十條 督辦鹽政大臣應於京師設立督辦鹽政處遴派人員分廳治事其詳細章程另行擬訂奏明辦理 第三十一條 運司鹽道及經管鹽務之各總局遇有公事應行報明督辦鹽政大臣及請示核辦者均得逕行詳稟 其各局公事向由運司鹽道核轉者仍照舊辦理 第三十二條 運司鹽道及經管鹽務之各總局遇有應行報部事件均詳由督辦鹽政大臣核明轉咨 第三十三條 各省鹽務官制如有應行更改之處由督辦鹽政大臣酌量情形奏明請 旨辦理 第三十四條 本章程如有應行更改之處由督辦鹽政大臣隨時奏明請 旨辦理 第三十五條 凡關於鹽務事宜有爲本章程所未載者均仍照舊辦理

▲又奏議覆奏銷事件應否迴避判稿請旨片 再臣部例載到部報銷錢糧事件如原報衙門即係在部堂官兼理者由部議覆時該堂官迴避判稿等語現在臣載澤奉 命督辦鹽政所有各省鹽務奏銷均應由運司鹽道等造冊詳由臣處核明奏咨是原報衙門即係臣載澤兼理其由臣議覆之時查照例文臣載澤自應迴避判稿惟臣部具奏事件向以尚書領銜鹽務奏銷關繫重要嗣後議覆此項銷案臣載澤應否照例迴避之處理合聲明請 旨定奪謹附片具陳伏乞 聖鑒謹 奏宣統二年正月十六日奉 旨毋庸迴避欽此（已完）

督辦鹽政處奏酌擬辦事章程摺并單

奏爲酌擬督辦鹽政處辦事章程繕單恭摺仰祈 聖鑒事竊奴才恭奉 恩命督辦鹽政當經奏明酌調人員佐理一切設立督辦鹽政處以資辦公各等因先後奉 旨允准在案開辦伊始凡鹽務應辦事宜必須明定職掌以專責成現經奴才悉心規畫酌擬辦事章程十三條謹繕清單恭呈 御覽伏候命下即由奴才督飭承辦各員切實遵行以期仰副 朝廷整飭鹺綱之至意所有酌擬督辦鹽政處辦事章程緣由理合恭摺具陳伏乞 皇上聖鑒謹 奏宣統二年正月十六日奉 旨依議欽此

謹將酌擬督辦鹽政處辦事章程繕具清單恭呈 御覽 計開 第一條 督辦鹽政處按照督辦鹽政章程管理全國鹽務事宜 第二條 督辦鹽政處設提調一員幫提調二員祕書官一員參事官九員稟承督辦鹽政大臣料理本處一切事宜 第三條 前條所設各員如將來事務殷繁不敷任用時應酌量增派以資襄理 第四條 督辦鹽政處分設八廳其職掌如左 一鹽務總廳 掌籌議改良鹽法審定各項章程撰擬機要文牘考核鹽務官吏並總核本處一切事宜 一奉直鹽務廳 掌奉天長蘆暨吉林黑龍江河南察哈爾熱河綏遠城等地方鹽務一切事宜 一潞東鹽務廳 掌山東河東暨陝甘豫蘇皖等地方鹽務一切事宜 一兩淮鹽務廳 掌淮南北暨鄂湘西皖豫等地方鹽務一切事宜 一兩浙鹽務廳 掌浙東西暨蘇皖贛等地方鹽務一切事宜 一閩粵鹽務廳 掌福建廣東暨贛桂湘黔等地方鹽務一切事宜 一川滇鹽務廳 掌四川雲南暨鄂湘黔滇等地方鹽務一切事宜 一庶務廳 掌鈐用關防收發文件及本處會計事宜並其他一切雜務 第五條 鹽務總廳以提調幫提調兼領綜理廳務祕書官一員管理機要文牘參事官二員專理一切廳務坐辦二員一二三等委員無定額分司一切廳務 第六條 奉直以下各鹽務分廳以參事官一員兼領總理廳務坐辦一員一二三等委員無定額分司廳務 第七條 督辦鹽政處附設譯電所一處專司譯電事宜繕寫房一處專司繕寫及圖表事宜均隸屬於庶務廳 譯電所繕寫房各設書記官書記生無定額 第八條 凡兼領各分廳之參事官均隸屬於鹽務總廳幫同辦理總廳事宜 第九條 奉直以下各鹽務分廳遇有重要事件商同總廳辦理 第十條 督辦鹽政處設諮議官無定額以熟悉財政通曉治體者遴選派充籌議各項鹽政事宜 第十一條 督辦鹽政處得隨時派員巡視各省鹽務調查利弊 第十二條 督辦鹽政處設會議所一處遇有應行會議事件隨時由提調約集各員到所會議 會議時以提調爲議長幫提調祕書官參事官諮議官爲會議員 第十三條 本章程如有應行增訂之處隨時酌量修改奏明辦理

▲又奏派委提調參事官等員片 再奴才奉 命督辦鹽政當經奏調度支部署右參議晏安瀾等十員佐理一切奉 旨允准在案現在督辦鹽政處業已設立經奴才酌擬辦事章程恭摺具奏所有該章程內應派各員除幫提調二員祕書官一員容俟得人另行奏派外擬請將度支部署右參議晏安瀾派充提調度支部參議上行走郎中楊壽枏度支部員外郎廉奎慶琛錢承鋕主事張茂炯周蘊華劉澤熙吳晉夔雷多壽等九員派充參事官如蒙 俞允即由奴才督飭該員等遵章辦理謹附片陳明伏乞 聖鑒謹 奏宣統二年正月十六日奉 旨依議欽此

度支部奏議覆侍讀學士延昌奏銀行亟宜嚴密稽查整頓摺 附原呈

奏爲奏 聞事上年十二月二十二日准軍機大臣字寄欽奉 諭旨侍讀學士延昌奏大清銀行關係財政亟宜嚴密稽查俾資整理而免公累一摺著度支部知道欽此欽遵到部當經鈔錄原奏劄飭銀行正副監督切實聲覆茲據該監督等逐節申覆前來復經臣部派銀行監理官臣部左丞陳宗媯郎中陳錦濤前往銀行詳細復查所有原奏各節均係出自傳聞並無其事謹將該監督等原呈鈔錄恭呈 御覽惟該行關繫重大所有總分各行仍應由臣等隨時督飭該監理官擇要抽查以昭愼重而維信用所有臣等查明銀行情形理合恭摺具陳伏乞 皇上聖鑒謹 奏宣統二年正月二十三日 旨知道了欽此

謹將大清銀行正監督張允言等原呈繕呈 御覽 爲呈覆事宣統元年十二月二十五日接奉部劄十二月二十二日軍機大臣字寄欽奉 諭旨侍讀學士延昌奏大清銀行關係財政亟宜嚴密稽查俾資整理而免公累一摺著度支部知道欽此欽遵到部合原奏所稱各節如果屬實匪惟於該行信用有關且於國家財政影響尤大應飭該行按照原奏各節切實聲覆毋稍含混以憑核辦等因伏查大清銀行之設本係官商合股有限公司故行中一切事件有鈞部考核於上有股東監察於下近年復經 奏明訂定大清銀行則例頒發遵行並奏派監理官二員不時來行盤查庫欵稽核帳目無如原奏所言固可不待辦而自明惟既蒙飭令聲覆自應詳晰陳之如原奏謂徒攬官欵據爲私有一節查大清銀行則例第六條內開大清銀行得由部酌定令其經理國庫事務及公家一切欵項是存放官欵爲本行應有責任且由公家任便交存原無待於攬況官欵以時存放卽隨時提取更無所謂據爲已有又原奏謂借貸子息較各國銀行既重經手者又每暗中加釐藉便肥已一節查利息重輕原於地方習慣中國利息向來較大卽各國在中國所設銀行取息亦較其本國加重本行設立以來放欵利息概從輕減均尙稱便觀於本行貸出數目之鉅可爲明證若取重息誰肯交易至扣釐一層本行所辦理協理合同內載有既經分給花紅卽不提給用錢如有於公事內私取用錢查出辭退照所得之數十倍議罰等語是本行於暗中加釐悪習早經立法嚴防並隨時加意攷察經手者似無從肥已 （未完）

批示

▲公署批示 一佐領銳綸稟批查此案迭經該佐領與如璧互相爭控業已札飭與京府查斷並咨陸軍部行旂詳查請册尙未准覆茲據稟稱佐領如璧信任匪人違批妄爲等情佐領如璧如果確知誣認故犯何以仍復合謀妄爲究竟此案確情若何應俟部復到日方能核辦仰卽靜候毋瀆並候飭府知照此批

▲提學司批示 一李錫麟稟請投考師範選科由批稟悉該生係速成師範畢業程度不合所請投考師範選科之處應毋庸議此批

一山東師範畢業生夏誦三懇准投考由批現時本省師範畢業生存記候派者甚多所請投效之處無可位置仰卽自行他圖毋庸久候此批

一蕭京林褚冠英等稟爲庇賊窩匪萬難掩飾懇恩查究由批此案既經行查應俟呈復到日再行核辦毋待圖瀆此批

一候選直隸州判馮潤章懇請送入法政學堂插班肄業由批稟悉法政學堂有無缺額可補無憑懸揣仰候移明該堂查復再行示遵此批

判詞

奉天省高等審判廳民事案

緣商有才卽張有才係嵩年僕丁張起龍之遠族後人嵩年之祖商伊圖於康熙年間身故葬於承德縣屬道義屯遺有祭田五百餘畝係張起龍領名亦坐落該屯由張起龍看守經管嗣後張起龍物故商伊圖後人又久不到墳祭掃張有才之先人遂將此項祭田接管並自認爲商伊圖之後改姓商氏將祭田陸續典賣光緒三十二年間商埠估用坟地張有才前往領價經嵩年族侄關永連查知卽赴承德縣控告經縣查明斷令地價歸關永連具領具結完案三十四年張有才又將先年出典之祭田四十八畝絕賣裴永慶爲業找價一千八百吊嵩年找知找向根究張有才不理宣統元年六月間嵩年赴承德地方廳狀訴該廳派員驗明商伊圖墓碑委係嵩年坟復因張有才典賣各地無力繳價回贖判令開單交嵩年自行抽贖管業找得典賣各價飭令分限歸還張有才不服以未詳查冊檔等詞來廳控訴查張有才與嵩年控爭之坟地究係伊誰之產應以商伊圖究係伊誰之先人爲斷商伊圖係內務府廂黃旗人嵩年所稱之族佐所呈之族譜及坟墓圖說查核相符是商伊圖爲嵩年之先人無疑張有才亦稱其人商伊圖後人亦無商有才之名張有才又稱商伊圖係乾隆年間人並呈圖片爲証迨經該廳委員查驗伊係內務府廂黃旗人經地方廳移查該旗冊檔並無坟墓碑碣確係康熙年間建立是所呈圖片亦不足據至所稱此項地畝係嘉慶年間由張永茂手接買迄今幾近百年何以尙未稅契仍用張起龍領名納糧況旣認商伊圖爲祖則祭田卽係己產茲接買爲詞未免自相矛盾是所呈賣契亦屬僞造察核種種情節顯係張有才因張起龍死無証據商伊圖之子孫又久缺祭掃改姓爲商希圖賴地殊不思張有才雖係張起龍遠族後人究非張起龍之子孫亦卽非商伊圖之墳丁則商伊圖之祭田自與張有才無涉地方廳判令將典賣各戶開單交嵩年自行抽贖管業所判極爲允協自應仍照該廳原判辦理惟典賣各價飭令分限歸還節查該祭田均係張有才先人出典所得典價概令張有才歸還實屬力有未逮自應從寬免追其增絟裴永慶之地張有才既得找價一千八百吊應令如數措交發給嵩年具領以便贖地至張有才之先人改姓賴地實屬不合訊已物故均毋庸議訟費銀二十五兩訴訟人到庭二次應征洋六角均着張有才赴地方廳繳納分別歸公給領此判

市井雜俎

●城墻傾倒之危險（奉天） 小南門正門洞內城墻早有開裂舊迹近因天氣和暖冰雪融化浸漬於裂縫內突於日昨早七鐘城墻傾倒一片幸當晨來往人少故未傷人巡警當僱苦力將城門關閉打掃二小時始行放人行走云

●賭犯被拘（奉天） 日午小南關玉皇閣西胡同住戶某甲勾串一班賭棍在屋推押牌九被巡警查知前往拏獲賭犯數名並起獲銅牌各種賭具連賭犯一併帶送該管分局不知如何究治云

●提訊虐妓（奉天） 平康四衛雙紅館妓女三寶霖楊州人與領家唐氏素有兩不相容之勢日昨不知因何事故被領家責罰該妓因而難忍趨赴五局喊控領家虐待不堪聞該局查核証據當將其領家幷隣右傳帶局訊未知如何審訊云

●因索賭債幾乎斃命（奉天） 模範監獄看守崔某與己革鄉鎮馬巡楊某在某姓家賭耍某輸楊某一百餘元屢次討要硬抗不還日昨楊又討要彼此口角某旋用野蠻手段將楊某揪倒飽打一頓刻間部長崔某稟明該管獄官查封立卽革除云

●邑紳之往來（鐵嶺） 鐵嶺倪紳全元現在湖北候補日前因公便道回里省親茲於初四日早車倪紳偕旋日昨邑內富紳楊觀察振鋒由北京來鐵寓世有號蓋楊紳爲清算世字號生理獲利若干並聞候當地各親友云

●清除糞堆（鐵嶺） 邑內農戶門前亦仿鄉間門前均有糞堆茲經警局傳知限二日內一律移出以重衛生云

●兄死弟喪（本溪縣） 據東鄉人云署東五十里養樹圈子屯有民人某某堂叔兄弟同居兄早故偶與弟婦通正月間因故爭吵兄以刃傷其弟腹延醫療治數日傷愈後因口角成毆致其兄斃命其弟於夜間逃去云

●燒斃乞丐（本溪縣） 昨誌火車軋傷乞丐王文魁醫治已愈因二月初一風雪大作該乞丐在石洞中拷火夜深睡去是夕風急火烈天明始知該乞丐已經燒斃云

●設法掩埋（公主嶺） 年前凍死貧民二十餘名因地凍未獲深埋頃天氣和暖雪亦融化死體發現令人目不忍視於衛生亦大有防碍也董右錫臣特募集小洋百餘元擇地掩埋可謂澤及枯骨矣

●恣意搶刼（公主嶺） 懷德縣城西關陽驛附近索家溝有索洛暢者偕戚楊某回家乘坐大車二輛行至杏木崗子地方遇鬍匪二十餘人將騾馬盡行劫去楊某受傷當有巡警聞信馳救騾馬行遠匪則遠遁矣

●鉅匪拿獲（遼陽） 張德有者某刧案之首匪也該犯自刼之後卽潛居城內以爲無人可知昨爲第一區巡官胡某訪着在本城東街店內拿獲聞該犯直認不諱現已經該巡官帶往分區大概一二日內送州矣

●悖入悖出（營口） 張海山二道溝人去年爭繼成訟獲財甚鉅盡人皆知張一時暴富大肆凶淫在平康里花洋千餘元買妓女爲妾入門之後屢啓爭端忽於正月二十三日潛赴警局控告該妓於是日黎明潛逃並拐出存錢銀票二千七百餘元綢衣金飾多件不知何往請爲查緝現在警務總局已通飭探訪各區一律嚴緝不知果能弋獲否也

●新茶園又將演劇（大連） 大連市自去歲新建茶園一座樓宇宏敞甚形壯麗近由煙埠新到特色優伶不日開演將來必有一番興旺云

●尋死不爲娼（大連） 大連小崗子有某甲遊手好閒不務正業逼妻賣淫以爲生活之計其妻決志不從每日威逼自竭哭泣之聲達十四鄰云

小說

奇寃案 (六十四)(劉)

雅卿說、那我就多候一會兒吧、官兒說、你可也不必候囉、還不知道他們到多咱才能回來咧、請你先回吧去、雅卿說、我想候着他們回來、考較我的話不是假的、請閣下就把庫爾德放出來、同我一塊兒回去、官兒說、姑娘、你這話是錯了、就是明知道庫爾德是寃枉、這會也不能放他回去啊、雅卿說、那什麼道理呢、官兒說、姑娘、你是個婦道、不懂得這官場的事情、這都有一定的次序的、這個事可不是瞎糊鬧的、况且你又是個婦女、也不能替人當辦護士、你總要去找個幇手才好、雅卿說、據閣下這樣的說、我這一蹚不就算是白跑了嗎、官兒說、叫我也無法啊、雅卿說、既是於此、我也只有回去囉、但是閣下要傳我到堂、無論什麼時候、我都可以來的、只要救得活我丈夫的性命、就是死也是願意的、諸事全仗閣下的照應、我暫且回去、改日再見吧、官兒說、你回去、我可也不便遠送了、雅卿維時下了大堂、出了按察司的衙門、於是就坐上馬車、帶走帶想、總想找個幇手、代他做辦護士、忽然想起庫理多來了、庫理多本是庫爾德的老子、就是庫爾德的親人啦、要去找他幇了我做辦護士、光景必做得到的、於是就拿定了這個主意、遂告訴車夫、說、我要到老庫家裡去一蹚、我還有別的事、車夫隨卽把雅卿送到老庫家的門口、雅卿就下了馬車、正往屋裡走、恰好撞着了庫理多、雅卿上前對庫理多、見了一個禮、說、(未完)

專件

東督吉撫關於明年應行籌備憲政事宜札文 (續)

如各級審判廳限年內一律成立查吉省審判廳不獨省城長春延吉各處已經成立卽賓州農安新城榆樹較爲繁盛之區亦已次第籌辦今年爲各級審判廳成立之期除省城外凡有商埠地方其已設者固應力求完備其未設者亦應一律組成如廳州縣巡警限年內一律完備查吉省巡警不獨廳州縣粗具規模卽鄉鎭巡警亦皆次第推行苟能力除舊日練會 積弊以 合乎文明各國之警制則全省警務改良胥於今日植其基凡玆數項皆指上年已經籌備或提前籌備者再行切實籌備而言也如籌辦廳州縣地方自治俟奉到此項部章之後卽應賡續城鎭鄉地方自治辦理如釐訂地訂稅章程亦應俟部章頒到之後再議釐訂方法如試辦預算決算應以本省歲出入之總數爲編製預算決算之張本凡玆數項皆指本年應行籌備者亟應次第籌備而言也以上各節係按照分年表內所列參以吉林情形逐類引伸反覆詮說但事無止境亦無定程苟財力旣有充餘人材覆敷分布儘可將明年應行籌備各端提前趕辦以促憲政之進行而增吉省人民之幸福本大臣本部院深知各項要政同時並擧吉省人民程度斯通塞之不齊地方經費覆籌畫之不易各守牧令等之爲難情形固已洞悉然値此 深宮宵旰勤求治理之日卽我臣僚臥薪嘗膽不容稍懈之時於凡事盡一分之心卽於民生受一分之益但期實事求是原不必過於鋪張但期循序圖功亦不必遽希速効今吉省各該守牧令中賢能之吏固不乏人而玩愒之風亦所未免應仍遵照上年通飭將籌備事宜分別已辦未辦按月開單呈報以憑考核並責成各司局按照該管事項隨時查察所有地方自治及人戶巡警等事由民政司會同地方自治籌辦處分別催辦歲出入及預算決算等事由度支司會同調查局分別催辦簡易識字學塾由提學司催辦各級審判廳等事由提法司催辦該司局等奉文之後應卽派員分赴各府廳州縣查明籌備事宜是否切實認眞於三個月內彙總開單詳報如果辦理確有成績准予存記彙奬其有遲延不辦或意存敷衍者小則記過大則撤參卽以籌備之情形爲各司局及府廳州縣之考績在各該司局有督催之責固已同負考成在各該守令有執行之權尤必力加奮勉此則本大臣本部院所爲諄々誥誡以期毋誤夫憲政之前途者也除分行外合行札飭札到該便 卽 遵照毋違切切特札

奉天省地方自治紀事

▲商覆海城紳士王玉泉問造冊疑義並呈塡寫表式

函覆表式均悉查本處所發居民戶口調查表乃係調查時分散各戶塡用至造冊時自應依照函開辦法統計戶口總數分別塡入冊內大約一城一鄉鎭合爲一本爲妥再造冊時備攷一欄可以不用並希查照辦理此復　地方自治籌辦處啓

▲函復錦西廳研究所講員張佩珩問塡調查表疑義

函悉查此項戶口表每一宅垣須發一張該宅既無門牌可按照什宅人之姓氏書寫該表戶數欄內其市街中無宅垣者可將商號塡入此復　地方自治籌辦處啓

▲東平縣呈送研究所十二月分額支活支淸冊並一覽表

呈覽表冊均悉查呈准請則第二十六條學員入所之始須開具履歷書呈報本處該縣僅將學員姓名列入一覽表中殊屬有違定章又該縣員學祗有三十三名尙嫌太少應再速行增招並將全校學員履歷書一併補入備核切切繳表冊存

▲通化縣呈送研究所十一月份報銷冊

呈冊均悉查該縣上年呈報研究所預算表內有學員膳宿費一項此次月報出款項下無此名目是否停止給發抑或遺漏又據該縣前次呈稱籌集自治經費係分爲抽收房捐及各保均攤兩種方法此次經收項下何以並未詳明仰速一併聲覆以憑稽核繳冊存

▲綏中縣呈爲決定城廂區域派員調查並送圖表

呈表區圖均悉據報研究調查方法並分派調查員等情尙屬妥協其附近村屯歸併城廂旣據呈稱係照原定巡警城區辦理核與 部電相符應卽照准本處前發自治事務表內定期限均應遵照以歸劃一該縣調查事宜務速設法趕辦如限竣事毋得遲延切切繳

▲函覆錦縣事務所問塡戶口表疑義

函悉查此次調查居民口數係爲確定鎭鄉區域及議員名數起見與淸查戶口不同其民籍之社甲旗籍之佐領可以不塡至男女年齡只應按照表式分別各級塡寫其詳細之年數亦不必分載籍貫繁冗此復　地方自治籌辦處啓

▲遼源州呈報調查人口資格並送城圖名單

呈悉據稱該州未修城垣現辦城廂自治會以固有之警區爲界等情核與部發定章第三條尙屬相符應卽照繳准地圖名單存

廣告

▲遺失銀飛廣告▼

裕豐太因由千金寨赴遼在車站遺失一票包一個內計春德堂開遼長春號滙票一紙計洋三百元于某滙票一紙計二百元金沙子三錢洋錢十一元別物猶可惟滙票作廢特此聲明　宋曉典謹白

▲出售新書告白▼

奉天公署秘書助理員楚北李錦沅前在日本所輯譯之生理衛生學外事警察法醫學郵傳法規大全等書均經學部審定爲今日有用之書除分寄北京上海漢口等處發售外奉天圖書館亦有寄售者現已存書無多欲觀是書請速往購取可也

奉天小河沿惠有限公司中漆香皂粉筆牙粉廣告 中國電話十六號

本公司自開辦以來製出各貨寵荷各界所惠顧令又不惜資本力求推廣期副諸大君子之雅望故就向設之中國漆廠大事擴充凡馬車轎車櫃箱桌椅匾額楹聯等及凡木質器具無論繪畫塗色改舊成新一槩承作管保雅麗可觀光明耐久並就燭皂廠添製洗面香皂分季配料潤膚除垢不亞外洋更附設粉筆一科以製各色粉筆丁料堅實剛柔適用每盒盛百二十枝零售定價小洋二角二分兼製壽齒牙粉凡加入葯料均求切宜衛生價亦格外克己賜顧諸君倘有成蘗定購者另當從廉議價決不致悞謹此佈告

◉市房出賣◉

今有萬盛店市房一所坐落省城大北關火神廟胡同路北計房九十餘間情願兼價出售業煩房經紀數人招賣恐未遍知故特登報佈聞有愿買者請移玉大東關元實橋江浙會館對門麟宅面議可也　萬盛泰謹具

本藥房採辦地道生熟藥料精製各種丸散膏丹岦治諸般病症無論批發零購樂資一概從廉兼有坐堂名醫聖手活人如有患疾症者請至本藥房診視可也特白

奉天小西關(電話五十一號)
奉天十間房(電話百三十一號)

井上誠昌堂藥房

巨騙　新民府永昇店前歲荒閉共虧錢四十餘萬該東薛明玉將客貨全行盜賣並將家中所有青田捏寫假契押在伊至親袁王兩姓名下希圖隱匿衆債主屢討不償去秋幸蒙本府審判廳孫公維切查明將其所隱之地一概追出估價分償衆債一秉大公而該明玉與袁姓之串通奸謀赴省反案聞袁某在省城法政學堂致已煞費運動情有反案之力云

奉天鼓樓南

普羅斯烟公司分行

專售雙飛人老牌正路埃及香烟

總行設在埃及京城　英國總代理處倫敦

本公司自西歷一千八百八十五年創設總行廠于埃及京城本廠各師由土耳其國揀選上等烟絲獨出心裁研究製造各種金咀銀咀木咀革咀長細革咀黑紙金咀等頂好埃及香煙氣味和美於衛生大有裨益曾蒙各國皇上賞給金牌四個極口稱贊該各師於衛生異乃悉心研究所造之烟奚在益精求精故獨本公司双飛人牌中及香烟久己埃外胡名矣且泰西官商晉喜吸本公司之煙因別路牌子難以憑信其諸君加意留心認明双飛人牌庶不致悞自運各國雪茄煙呂宋煙一概俱備新到各種時樣虎珀蜜臘烟咀匣魚皮煙盒各種法國巴利士香水香皂花露香水英國香腆各貨名目繁多不及細載士商賜顧請鑒敝公司貨蠡隨心揀賞價値無不格外克己零臺批發均皆公道　謹告

分設　天津英界廣隆路　北京崇文門內大街仁同　奉天中街　城內北馬路　京奉醫院對過

各埠銀洋糧食行市

	錢數	票錢	小洋	龍洋	鷹洋	俄票	正金票	老頭票	粳米	小米	包米	高粱米	元豆	小豆	綠豆	小麥	白面	洋面	豆餅	豆油	香油	鹹鹽	燒酒
長春 正月二十一日	十吊三十七	吉林三二八五	三吊三七	三吊五	三吊八一	四吊四九	三吊六八九	四吊四二	十吊	五吊	二十四吊	三吊九	四十八吊	五吊	五吊一	四吊七	十九吊五	十一吊五	二十四五	五十吊	一吊	一十二	[illegible]十七吊
鐵嶺 正月二十日	十一吊九八	七十五元六	八吊二	十二元	十三元	二十二元	九元六	三十元	一元九五	七吊五六	五吊三四	九角	九吊一	八吊二五	九吊二三	十吊〇二	四十八吊	四十六吊	一元四	八十八吊	一吊八	一元九	[illegible]吊〇二
奉天 二月初一日	九吊七三	九吊七六	六吊一三	十一元一	十四元	三十七元二	十一元	三十四元	三十三吊	六吊二	四吊四	九毛	五吊四五	五吊四	六吊	八吊六	八角五	三元	一元二二	六十八吊	|	一元八	一元八
營口 正月二十一日	九吊六	九吊六六	六吊	九元五	十一元二	三十一元五	十一元五	三十三元	三十四元五	十一元四	八元五	七元九	十一元三	十一元二	十一元六	十一元六	三十三元	二元七	九兩二	|	七兩三	八元	二十吊〇五
大連 正月二十一日	|	|	|	|	|	|	九元三	二十七元	|	三元二	二元四	|	三元八	|	|	|	|	|	一元三八	十一元三一	|	|	十一元一
公主嶺 正月二十六日	|	|	四吊四正	一元一	十元	三十三元	九元七	三十一元	二元二	一元一	七毛	七毛八	一元三角三	一元二五	一元三	一元三二	六元	|	一元二五	十二元五	|	二元四	十三元
安東 正月二十二日	十吊四二	三吊一九	三毛四	三万五	三吊八一	四吊九八	三吊七〇五	四吊五一	十吊	五吊	二元五	三吊五	四元五	五吊	五吊二	四吊七	二十吊	十一元一	二五元	五十元	一吊	一元二	四吊八

奉天

瑞林祥元記擴充廣告

逕啓者本號前因開張太速一切未能妥適實屬負主顧之美意今又添蓋樓棚一座極其寬濶新奉新到各色泰西花素庫緞寧綢各樣花素絨布併添恭寓帽華洋式衛生絨褲棉各色長毛絨斗蓬等有輕價値格外從廉劃一不二如蒙賜顧請惠臨是貨四平街本號謹啓　電話壹百九十七號

▲請購便宜撫順煤之廣告

啓者敝處在此採辦撫順煤發售以來蒙中外士商光顧銷路愈形暢旺蓋撫順煤之聲價久已馳名中外不待贅言矣敝處現爲華商得利便起見特與諸列於左之各舖訂約自華歷本月十九日起各處均按同一價值無論批發零賣一律發售其煤質則特加精選價値則格外輕減以廣招來諸位如欲購用則向敝處直接購取或就近向此等各舖購買亦可且富購用時或派人或話購定自當立刻送到各處不悞主顧

再啓者諸紳若將敝處發售之撫順煤欲充燒炕並油房燒鍋等窰之用時則敝處派精巧工匠改造合式之窰炕以便應用至於一切土費均由敝處担任並不求加分文緣敝處已在日本募集高等工匠多人刻均到奉故也特此廣告

奉天南滿鐵路公司煙煤出售處　小西關大街路南(電話二三二)

各代賣處名列於下

三井洋行　小西關大什字街(電話三五)
南滿炸煤局　太西關小什字街(電話架設中)
清和公司　(電話五三二)
寶桑公司　小西關大什字街(電話二一五)
三和號　大西關
松昌公司　小西關大街路北(電話一七四)

南滿炸煤局

本局設在小西關大什字街東路南志興行店內院專售千金寨最佳烟煤此際減價出售如欲購者或電話函知立卽送到决不悞用特佈　(電話一百六十八番)

青樓特色

昨與友人至平康牛街同樂班覩一名姝名大寶玉者溫柔風雅語言無輕佻氣至於應酬待客別具衷腸是非可以言喻者總之閱世最深人情早悉故耳他如素娥之丰韻翠蓮之嬌慣杜鵑嫩脆都稱佳妙在青樓中皆不可多得之數也未諳同癖諸君有興鄙人同情否　痴漢子

天興恆製造鼓號工廠

本號開設一來歷有年矣並備品造軍營學校應用時式九音號五音號並造英法德美時樣銅鼓銅號一具銅器敝廠不惜工資聘請名工造法精奇堅固價賽格外從廉倘蒙　賜顧者請移玉敝號面議可也特此廣告本號開設在督署胡同路南便是

新到貨品廣告

本行新到外洋採辦精奇使用品隨身携帶電氣燈夜用之光照如晝能視微物並有美國各樣新式鐘表最當適用物美價廉如欲購者請至本行面視便知特此佈告

奉省鐘樓南大街路東

鈴木淡海堂謹白

蓋房鐵器材料各種工廠機器 貨眞價廉零售發賣不誤主顧 奉天東華門外大街東頭路北 馬車鈴 號鈴 馬車燈 可也 大小機器 東亞書藥局謹白

東三省新聞

▲奉　天▼

●呈請組織觀光團稟並督撫憲批

盛京時報主筆中西正樹 東三省日報主筆汪洋 謹稟 呈 欽憲 大人閣下敬稟者竊維交鄰之道以互換知識爲先立政之方有確實經驗爲要是以東西各國政治經濟商業學術家莫不以游歷一事爲最注意也近年以來日美兩國朝野上下選派官紳遞相往來攷查政治以及學農工商等界實在情形名曰觀光團或數十人或數百人頃者美國人七百八十名共爲一團游歷日本實地攷查日本朝野上下莫不異常歡迎特別優待又聞俄國亦擬仿照辦法剋期實行正樹等伏思中國南省人士游歷日本者頗不乏人而東三省則近數年來始稍稍見之方今中日兩國交涉正繁舉凡政治商業各事均有直接密切之關係苟有利於國家者莫不仿而行之查本年陽歷三月十六日起爲日本愛知縣舉辦關西二府二十四州縣大共進會即勸業博覽會若趁此時有人前往實行考查裨益良非淺鮮正樹等因擬組織游東考查政學農工商等界觀光團並預爲商訂沿途各車船公司籌減價優待之法皆樂爲贊成迨至日本又必多派繙譯導引各處參觀即往日之不輕易許人得至者亦得與日本政府預商以爲臨時之觀覽並爲擬定赴日觀覽會處所其往遊程途日期及預算經費清單隨稟呈請 鑒核如蒙 俯允贊成期舉卽乞 恩准並知照 撫憲一體勸諭政學農工商各界士紳偕往實地考查以擴見聞正樹等爲振興富强起見是否有當伏候批示遵行專肅蕪稟敬請 鈞安 中西正樹 汪洋 謹稟

譯呈游東考查歷畧

此行自奉天起身至日本東京旋由愛知縣西京大坂神戶等處回奉往返程途日期約四十日倘遇風雨阻滞或稍有增減茲擬大畧如左

一國會（卽上下議院現政開會）
一司法省（地方裁判所 巡警教習所 控訴院 大審院附監獄）
一大藏省（造幣廠 統計局附銀行）
一農商務省（商品陳列所 農事試驗所 水產學堂附水族館）
一陸軍省（士官學校 砲兵工廠 商船學校）
一遞信省
一文部省（高等師範學堂 幼穉園小學堂 帝國大學校政法文工理化財農專門各科 早稻田大學校中學校華族女學校 女子大學校 女子職業學校 美術學校 音樂學校 美術展覽會 圖書館 動物園 以上屬文部省以下民業 紡絲製布所 製紙所 製絨所 麥酒公司及一切製造所 三越吳服店 卽綢緞店）
一橫濱碼頭（及華商 會館等處）
一愛知縣（卽名古屋）
關西二府二十四州縣大共進會（卽勸商博覽會 西三月十六日開會 瓷陶等器製造所 離宮古諸侯名城）
一岐阜縣（名和昆蟲學校）
一京都府（卽西京 武德殿卽古法練□處 島田電氣製造所 市役所卽自治辦公所 高島綢緞店 西陣各製造所 其餘著名壇廟共十餘處）
一大坂府（砲兵工廠新修碼頭 造廠局 製鐵製麵製烟各處 其餘各樣製造所）
一神戶港
一經費 每一人費
自奉天至日本車船費金六十六元四角八分 往返四日車內飯金一十二元 自日本回奉天車船費金六十六元四角八分 除在車船 期外其餘三十天旅店費金每日五元共需金一百五十元 在旅店三十天每日出門用馬車電車人力車各費每日金三元共需金九十元 通共需金三百八十四元九角六分

稟清單均悉該主筆等擬組織游東考查政學農工商等界觀光團前往日本愛知縣參觀勸業博覽會自爲熱心公益互換知識起見應卽照准並候飭各司道勸諭政學農工商各界士紳偕往實地考查藉擴見聞而增長學業此繳清單存（二月初四日）

●通飭選舉學務議紳

提學司盧司使前准督撫憲札飭以准諮議局呈到議案學務處應添設議紳由各屬選舉議董送省互選以輔助一切學務事宜而收教育普及之實效已經通飭各府廳州縣遵照辦理現在爲期已屆聞各屬所選之紳董等已經有到省聽候者云

●荒務局總辦赴差

達爾罕王旗采和新甸之蒙荒去秋經督撫憲派遼陽城守尉德裕前往丈放完竣該王旗現有遺荒一段長四百餘里寬百餘里招佃開墾呈請督撫憲派員勘丈故督撫於日前仍派德裕往勘該員奉札後於日昨上院稟辭啓程赴差云

●宮衞警察之進步

宮殿警衛自分發任差以來按照警章辦理就諸現在警官鄭君奇峯以已屆春煖應換去冬衣是以稟請坐辦在習藝所訂製青呢操衣暨皮靴等項不日卽將完竣聞俟換服後鄭君卽將各警每日酌定時刻親加教練以資進步而收實効已將各情回明坐辦及二旗總管核准云

●商界選舉自治調查員

現因民間自治調查員業已派往城鄉調查人口尚未告竣日昨商界公舉自治員十六名專調查商界人口財產以備開董事會議事會之選舉云

●督撫送咨考職生員

已酉考職錄取各員本年應送赴京註選現據各屬各結送到者甚多自應分別給咨前赴吏部投到聽候註選故日昨督撫憲牌示各該生員于卽日來轅領咨賫投然各結尚未送到者亦復不少並諭准俟送到後隨時給咨云

●明石少將來奉

駐紮韓國日軍參謀長明石少將暨隨員等前由韓國起程取道安東於日昨初四日抵奉聞該少將等在奉擬勾留一兩日嗣當前赴東省各地考察一切情形云

●諭飭聲復女工廠各情

京師女工廠畢業女生邊翠卿日昨呈請督撫憲願自備經費在奉設立第一女工廠等情已誌前報督撫憲當卽札飭勸業道以該女生所擬簡章雖尙妥協惟開辦處所係在何地所備資本實有若干均未聲叙無憑查核着速查復現勸業道已飭知該女生務於十日內將所示各節呈明以便派員復查轉詳督撫憲核奪云

●財政局招考書記

清理財政局監理官京卿熊秉三近因各屬造具本年預算清冊不久到齊事務既形紛紜辦理愈覺忙碌原有司書愈不敷用故擬添招書記五十名分一二三等以專責成而免遺誤刻下報名已有三百餘人大約不日卽行考試云

●提學司移查法政學額

候選直隸州州判馮潤章日昨稟請提學司咨送法政學堂肄業以資造就盧學司以該堂有無缺額無憑懸揣現已移請該堂王監督查明是否空額能否准其插班肄業卽行咨復以便示令遵照云

▲鐵　嶺▼

●學界近聞

鐵嶺西關第三小學校長邢君紹庚調充師範補習班監學於日昨業到堂任課 中學舊班學生現已陸續刊齊總董曾君日昨進省面稟提學憲不日卽當備文送歸高等中學肄業 鐵嶺教育會日昨奉到省城教育總會札飭爲創辦單級師範簡易科各學員由各府縣遴選文理淸通並曾充過教員者保送刻已選定商簡等四人於日昨備文呈送矣

●杏花春雨

初四日午前風狂似虎塵沙撲面迨至午刻陰雲如墨細雨霏霏沾衣欲溼塵沙爲之淨盡此番係今春第一次好雨姑誌之云

●考驗巡警學生

鐵嶺警務局現因四鄉送到巡警學生已達五十餘名茲定於初六日假商會地方考驗以定去取並定開學日期云

▲新　民▼

●關於禁煙之文告

出示曉諭事案奉民政部札開爲通飭事案查禁烟一事現經通飭各屬認眞辦理亟奉督撫憲批發諮議局議決禁絕煙害一案亦經通飭遵辦在案嗣查諮議局所議責成各府廳州縣固有公益團體公同設立戒煙會一所甚爲扼要本司恐各屬辦理紛歧特擬就戒煙會通則暨調查辦法通飭各屬認眞籌辦限于宣統年正月十五日以前成立遴選本地各公益團體中之紳董分任其事所需經費准由牌照捐及禁煙罰欵項下支撥不必按人抽捐以防分攤如欵不敷用地方官會同紳董酌應公欵以資補助至該會成立專司調查稽察施藥勸戒等事其執行判罰之權仍由地方官廳主政如是則官民一氣呼應靈通時有交資之益無侵越之嫌切實施行必能成效並按照由地新官將辦理情形具報等因呈蒙督撫憲批呈摺均悉所擬辦法尙屬妥協仰卽飭屬認眞督飭毋稍鬆懈等因奉此合行通飭札到該府卽便遵照認眞辦理依限成立一律具報毋任玩延切切此札計發通則一紙表式四紙等因奉此遵卽租賃民房設立會所並派委職員遵章籌辦在案查鴉片流毒中國創鉅痛深 朝廷軫念民依力圖自强特申禁令乃再三誥誡而遵章戒斷者固不乏人其不知自愛甘入黑籍者仍復不少長此因循玩忽殊與保種圖强大有關係列憲慨念及此歎民生之沈淪捐棄其身軀及孫子用是懸爲厲禁立挽迷津定通 聖朝之德意救同種之迷途合力籌務期戒淨倘有調查所至故意隱瞞不思悉除仍行吸食以及私種私販違犯禁令各情事則是甘心淪棄已非人格本府亦何所愛惜除照章嚴查外仍將該管之百十家長及隣佑等治以扶同隱飾之罪特是此次禁煙通則並辦次條欵民間未盡周知茲特不憚煩瑣一體分列於後至本府所設之戒烟會歷經試驗戒烟 人並不吃虧爲效極爲穩妥戒者甚多可爲明証凡爾吸烟之人亦何所圖而不早日戒斷也除委員調查並設會籌辦外合行抄章出示曉諭爲此示仰旗民一等一體遵照勿違特示

▲吉　林▼

●琿春罷市之大風潮

▲（一）陳大帥之辦法　陳大帥自接到琿春商會電告以後卽飛電郭道台飭速由延吉回琿稅則未定以前無論華洋商民一概征收以期內外一體兩得其平

▲（二）農工商部之張皇　北京農工商部已接到琿春商務分會急電知有罷市情事昨特飛電公署頗露張皇之態公署當將近情電覆

▲（三）裴統領之防範　聞駐琿春防營裴統領以現時地凍未開農事工作未能發達華民就食於城者視尋常奚止倍蓰除飭屬嚴密防範免滋事端並電稟公署請示辦法外一面令消署電達郭道從速回琿籌商善後事宜

▲（四）省商會之調停　省商務總會前准琿春商務分會電稱該處現設海關稅以琿城爲出入口岸各商由吉運貨赴琿入城按價值百吊抽稅六吊附近四鄉農民運糧進城按每石抽稅四吊或三兩吊不等土煤亦按每千觔抽稅二三吊不等現在人心惶恐究竟有無定章懇轉移覆等因該總會當卽轉移度支司速檢海關稅則知會刻尙未准移覆茲復准該分會來電該處商舖已因此一律閉歇該總會當卽詳請公署酌量減免以息風潮並電覆該分會傳諭各商照常營業聽候批示

瀋陽鞠部題詞（二）

冷香館編次

高陽臺　儁

檀板金樽。舞衫歌扇。一時聲價誰儔。頻歲陪部。看花已是前遊。閒情譜盡群芳豔。總輸君詞筆風流。問菊花安否。西風莫捲簾鉤。思量我亦悵惘深。記金缸二等。桂子三秋。曲底香塵。儘容一霎句留。天涯處處生芳草。膽斜陽何處高樓。自銷凝殘夢。玉簫怕訴離愁。

百字令　東吳肝若

六街燈暗。正銀蟾乍湧。似花非霧。幾度宮鶯頻喚夢。夢醒更番無主。白紵歌殘。碧桃扇冷。剩有柘枝舞。龜年老吏。四絃含怨淒訴。移種洛陽。蘭珊舊侶。換盡霓裳部。只怕楊枝新得寵。閒煞大晟仙府。別院花穠。空簾燕寂。遮莫輕相妒。憑誰顧處。箇儂端整眉嫵。

長亭怨慢

問誰抱綺懷千疊。選舞徵歌。判花評葉。小部霓裳。瀋南一筆（論聲擲）周郎興致。憑醉魄吟香雪。我亦有同情。向扇底臙脂分說。（扇底臙脂余新撰之小說也亦紀瀋陽菊部之事實者）淒絕。奈鳳流雋品（不是故宮尤物）靈鶴吹徹。舊遊地只翻新関。縱當日影事能留。也難解相如消渴。寄語箇中人。莫更素琴彈折。

前詞意有未妥固復綺此解不自覺其言之感也

黑龍江省哈拉火燒屯墾局招墾章程

第一條 屯墾局所開地畝除已到之退伍兵仍照原章授地外以後停送退伍兵另招安實農民授地耕種 第二條 民戶到屯每戶授熟地百畝房屋一所牛一頭 第三條 民戶如多壯丁十八年二十歲以上男丁於前條所授地外多授熟地五十畝 第四條 民戶以有眷屬者爲斷如係隻身遊民不給另地牛隻 第五條 上等熟地十畝作價銀五兩外加經費銀一兩共銀六兩中等熟地十畝作價銀四兩外加經費銀八錢共銀四兩八錢牛一頭作價銀二十八兩房屋一所作價銀三十六兩 第六條 所有地價房價牛隻統計若干限五年繳清第一年免繳第二年第三年每年繳十分之一第四年繳十分之二第五年第六年每年繳十分之三 第七條 如遇水旱荒歉准其展限一年 第八條 退伍兵應繳之費亦照此章理 第九條 應繳各費繳清後於第七年照章升科給與大照其地即爲該戶世守之業房屋牛隻一並給予 第十條 應繳各費倘無故抗違即將該戶驅逐如將牛隻私賣逃者拏獲嚴辦 第十一條 民戶如有願領生荒自墾者上荒十畝作價銀一兩加經費銀三錢二分中荒十畝作價銀八錢加經費一錢六分其費先繳半秋後繳清升科年限與第九條一律辦理 第十二條 域地作爲每畝抵中地一畝 第十三條 新到民戶以束伍法部署自相保衛受屯墾總理命令 第十四條 民戶如有吸烟賭博及一切不良行爲輕者由屯墾局究重者送省懲處 第十五條 官給房屋牛隻以千戶爲額額滿後到荒者祇給地畝不給牛隻其餘照以上各條辦理 第十六條 民戶願來須呈報該管地方官給以護照到江由屯墾局查驗按名安插

奉天醫學研究所考驗良劑官准立案

本號 琥珀香砂定 秘製暖臍種子丹

▲嵩門參茸虎骨藥酒 此酒專治筋骨麻木腰腿疼痛半身不遂口眼歪斜又治多年心口胃脘酒寒諸症暨吸鴉片者小腹反寒大便不通疼痛難忍等症百試百效瓶上鑄於春圃姓字諸公認明免致誤購病每大瓶二元五小瓶四角言無二價

▲雙加料虎骨熊油膏 此膏能奪諸風立除百病散淤活血壯骨舒筋神妙難名不論多年筋骨麻木四肢無力兩臂酸楚腰腿疼痛腹內積寒小腸疝氣等症膏貼患處無不收功方係秘傳藥非凡品識者鑒之每大貼五角小貼三角言無二價

▲秘製止嗽一點靈丹 此藥專治咳嗽一症方係世傳與衆不同凡多年積勞肺損氣虛咳嗽痰喘睡臥不寧飲食減進甚或欬血等症輕者一服即効重者五六服斷根藥至病愈剩藥退回找錢決不食言每封五元每付六角言無二價

▲癬疥兩種龍金藥水 此藥水家傳數世名馳廿省藥品奇特製法精良專治頑癬毒疥無論多年擦者即愈輕者日擦二次重者日擦三次如不見效退回找錢瓶上鑄於春圃姓字以防假冒認明購買不致誤每瓶五角言無二價

▲平胃安痛化積丸▼ 此藥專治男婦胃脘不舒心口疼痛翻胃倒飽嘔吐惡心諸般寒積肚腹時痛五積六聚七癥八瘕遇寒即犯逆氣即發兩脇脹滿疼無定處如服此藥善能理氣煖寒開鬱化積百試百應無不神效每付二丸價洋五角

奉天大南門裡路東 萬德堂老藥局門面四間金字牌匾爲記

本堂於春圃獨得宗傳秘製成藥二十三省分發

本堂女醫秘製婦人坐藥 專治婦人子宮虛冷久不孕育腰腿疼痛經水不調赤白帶下立見功效每付價洋五角

本號分此北京前門外打磨廠中間新開路斜對過路北金漆牌匾爲記

仁濟藥局開業預告

敬者本局中舖設將竣藥貨亦大數運到爰訂於貳月初三日下午二時起報告預備情形及商酌開張事件恭請贊成諸公暨認股股東至局會議除專函拜訂外恐有未週知爰登廣告屆期務祈駕臨是盼

奉天大南門內 仁濟藥局拜訂

海晏春

本飯店特請名廚嵩做英法大菜備有各樣洋酒點心一概俱全設有中外號房以備迎迓來賓特佈

厲小西關小什字街北海天春舊址 電話一百九十九番 本主人謹白

太濟醫院廣告

啓者本醫院醫士學業精純醫術美備疾病無論中外仕商男婦老幼身有凡病者請駕臨醫院立診治見功效並不虛言特此告白

奉天省城小西門裡路北 醫學得業士齋藤壽雄

天津西域回回 新開 全羊閣飯莊

本樓特邀天津名師專做新鮮各樣時菜包辦全席隨時便飯山珍海味魚蝦俱全菜美價廉與衆不同雅座明樟一概寬濶開設平康街鳴盛茶園對過二月初六有座

●往北車（自大連到長春） ●往南車 ●營口大石橋間 ●奉天安東縣間 ●撫順外大官屯間

東三省電報總局廣告

本總局爲利便商民起見從二月初一日起將本城電話安費減收小洋十元租費改爲見月收取無庸預收二箇月業經□奉督撫憲批准照辦在案特此登報俾便週知

平康衞大順班

貴二名花芳字筱紅與實耒耳兩花並艷美麗双絕芙蓉帶露芍藥凝烟秋聲波流清歌麗舞殆越十娘眞乃娟娟爭豔娜娜奪嬌均不啻十八來之天上也

惜紅軒愛珠主人贈

化食、消毒、排瘴、防疫

▲仁丹最大長處

●開胃消食解毒通竅效驗頗靈是以每食後服用此丹必免腸胃各症之患

●仁丹揀擇精良高貴藥料係所悉心修合以故居常服用此丹能防四時邪熱惡疫諸症於未發併補氣血轉弱爲強其卓效靈驗眞如神

●仁丹其香馥郁其味清秀僅嚼二三粒忽覺心神爽快併能除口熱口臭兼使聲音明晰玲瓏以故爲口中香劑亦頗妙

大日本醫學大博士三輪井上兩大家合議秘方

東瀛第一 備急聖藥

大日本陸海兩軍醫總監閣下保明有效

▲以故雖現無病之人 ●上船搭車 ●出遊行旅 ●演說談論 ●聽戲酒宴 ●訪人請客 ●時疫流行 等時宜須攜帶此靈丹寸時亦不可離左右也

●喫烟喝酒之前後咀嚼服用此靈丹一二粒即覺異常美味併能除祛烟毒酒害

嵩治 傷暑中寒 水土不服 腹痛吐瀉 卒中昏倒 頭痛目眩 時行傷風 酒醉船暈 癪痞溜飲 虫蝕牙痛 食積不消 虛弱貧血 精神鬱結 其外一切危急諸症服此丹則能消毒除疫眞有起死回生之靈效

價目

小包	日金五錢
中包	仝拾錢
大包	仝貳拾五錢
最大包 添呈藥匣	仝五拾錢
小盒 添呈藥匣貳個	仝壹圓
大盒 添呈藥匣貳個	仝貳圓

▲各處著名藥房洋貨舖均皆代售就近購取是祈

開辦二十五年

資本金壹千萬圓

新式油坊應用機器製造發賣告白

省來油房製作餅油皆用土法除營口大連各油房榨油之外所有用機器者不知土法者需用人力馬力甚重而每日所出豆餅則少至多者不過百餘塊焉今敝廠悉心研究發明一種榨油機器前在大連試行製作頗有成效機器之大者每日製出油餅數萬塊小者尙得餅三百塊以上故勞費甚輕而獲利頗大誠爲惟一無二之最良機器也是以皆深知其機器爲如何精巧如何利便而願格外減價以尤已發售以副賜顧者之希望各油房爭購本廠所作機器備需使用

川崎造船廠大連機器廠

電話長路設七百一十番

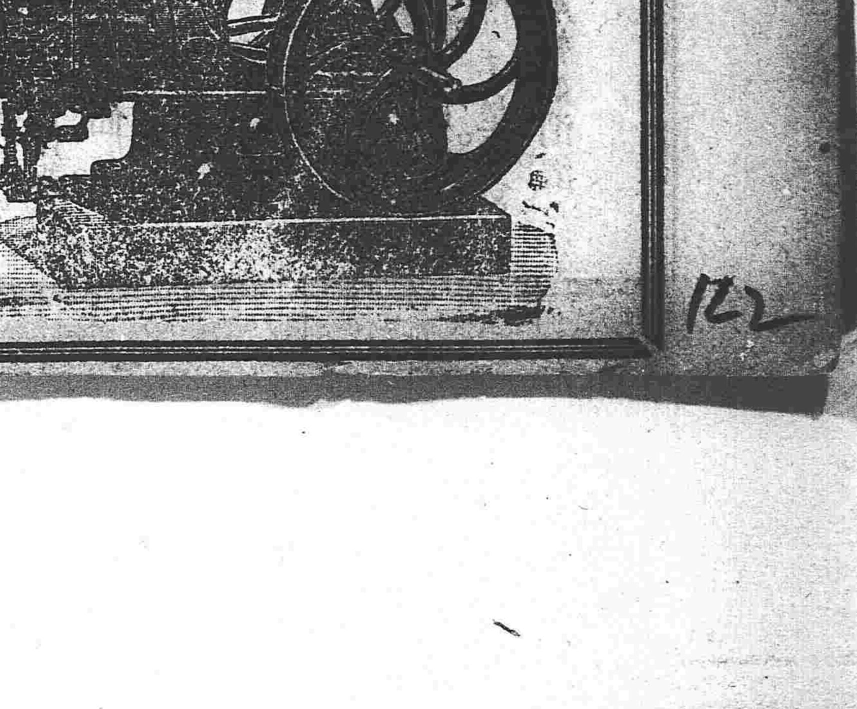
敝廠製造機器安設油坊各寶號開列於下

大連 安惠□油坊 仝 滙川湧油坊 仝 順發棧油坊 仝 政記油坊 仝 興和成油坊 仝 天興福油房

大連 雙和棧油房 仝 怡順東油坊 仝 鴻盛興油坊 仝 同聚祥油坊 仝 仁昌油坊

大連 成裕興油房 仝 潤興茂油房 仝 長生東油房 仝 天聚東油坊 仝 大成棧油坊

遼陽 向井洋行 營口 晉太豐油坊 長春 仲泰公司 煙台 同裏恒油房 仝 大成號油房



盛京老福順堂官驗嵩門咳嗽藥各省發售大下馳名

現奉 商務總局 中國醫院 醫學研究所 考驗 發給文憑曉諭 官准立案專售

學醫祖傳成方專治五勞七傷諸虛百損無論男婦遠近日諸般咳嗽氣虛痰喘睡臥不寧胸脇刺痛飲食不進服此藥即能除根不但當年好而且能保轉年不犯實有神效每付二丸病輕者二三付即愈此藥每付售洋八角一封十付價洋六元言無二價管保來回有成封買者家服二三付不見功效者再有病愈剩藥均可退回立時找藥付錢決不食言本號發售此藥經官考驗發給文憑曉諭以免奸商利徒冒濫假藥魚目混珠病家不知貽害非淺有惧病症於衛生有碍倘有假冒者查出送官究辦切切特示現今賣咳嗽藥每包內均有官發告示爲憑

○世傳蔘茸百補丸 此藥專治先天不足後天虧損五勞七傷腎虛諸症一切腰痛腿疼四肢痿因足不任地膝冷如水陽痿不舉舉而不堅精冷精清不能種子房勞過度夢遺滑精面黃肌瘦頭痛耳鳴小腹冷痛一切腎命衰憊等症服之最能保護身體培養元氣添精補髓悅顏色強腰脚壯筋骨興陽健步輕身每瓶市價銀元五元言無二價

○清胃止痛化積丸 此藥專治男婦心口胃痛諸般疼痛氣脹翻胃倒飽嘔吐惡心寒積痞塊肚腹冷痛時發時止及中寒腹脾泄瀉四肢浮腫蠱脹難消一切酒積寒痛氣痞多年痼疾經久不愈隨感即發如服此藥即能立效除根永不再犯每付二丸薑水送下每一付市價銀洋五元半封五付三元五角

○加料蔘茸甘露藥酒 此酒專治男婦左癱右瘓半身不遂口眼歪邪筋骨麻木腰腿疼痛膝軟無力手足拘攣中寒臂痛腹痛心胃冷積小腸疝氣九種心痛五積六聚七癥八瘕如是等症每飲此酒消痰入腹立見功效每瓶銀元四角大瓶二元

○頂上虎骨熊油膏 本堂精製此膏善能舒筋活血追風透骨腰疼臂痛手足拘攣身麻四肢不能動轉一切跌撲損傷仁癥痰瘕痞塊臍腹冷痛小腸疝氣貼之神效眞蓋世第一良方也 大張價六角小三角

各省賣藥處

北京□□號 天津廣立順 鄭家屯興源恒 張家口晉川店 熱河元亨號 豐台義盛永 臺□麟祥泰 唐山芝蘭香 蘇州中外日報 杭州全安實昌 上海全安號 漢口乙海春 鎮江全利順 南京申報分館 □州聚成 韓國京城金升泰 昌黎縣慶成湧 留守營德豐和 □州永茂店 □□府協力布莊

撫寧縣同順成 駐操營恒升當 山海關永玉成 中後所大順號 綏中縣利源達 寧遠州順發和 義州實增湧 錦州文明棧 廣寧縣興隆號 新民府鑫泰隆 牛拉門德順泉 法庫廳永盛德 懷仁縣聚生永 千金寨會盛達 通化縣源盛東 □龍城巨源海 朝陽府鎮合當 朝陽鎮同順大 山城子合成盛 公主嶺永順昌

永陵街天泰元 新賓堡萬隆當 長甸河復裕昌 寬甸縣復裕盛 岫岩州協盛業 大孤山長順裕 龍王廟恒發順 北井子同增台 大東溝德興永 安東復裕恆 通江口興源恒 鳳凰城益增福 本溪縣永順號 遼陽義盛福 海城茂興 牛庄台興隆 蓋平台利 營口興盛長 孫家台泰盛裕 臨江東泰興

金州天德昌 貔子窩天裕泰 復州德益厚 瓦房店日新升 大連天合金 烟台永長泰 煙台文成棧 鐵嶺永慶生 開原合成德 昌圖寶聚源 買賣街福勝魁 八面城玉成合 朝陽坡益興成 寬城子天合慶 張家灣同義台 石頭城復盛湧 雙城堡泰玉號 哈爾濱德昌興 哈爾濱同和厚 樂亭縣懋湧

阿什河世一堂 螞蜒河德昌慶 賓州德昌恒 湖蘭河和成 北林子源泰昌 吉林大合祥 通肯泰昌 上集廠成興和 西安縣恒昇長 東平縣興合 巴彥州義和 卜魁天合潤 三姓永春堂 懷德縣世昌恒 高力帽會昇興 伊通州廣順隆 西豐縣同順隆 新城府永興 萬鷲永茂玉 莊河德昌長

△本堂開設在小南關頭門面五間金字牌樓爲記

△治痔散 此藥嵩採諸般痔瘡立效如神永不再犯每瓶價洋一元言無二價